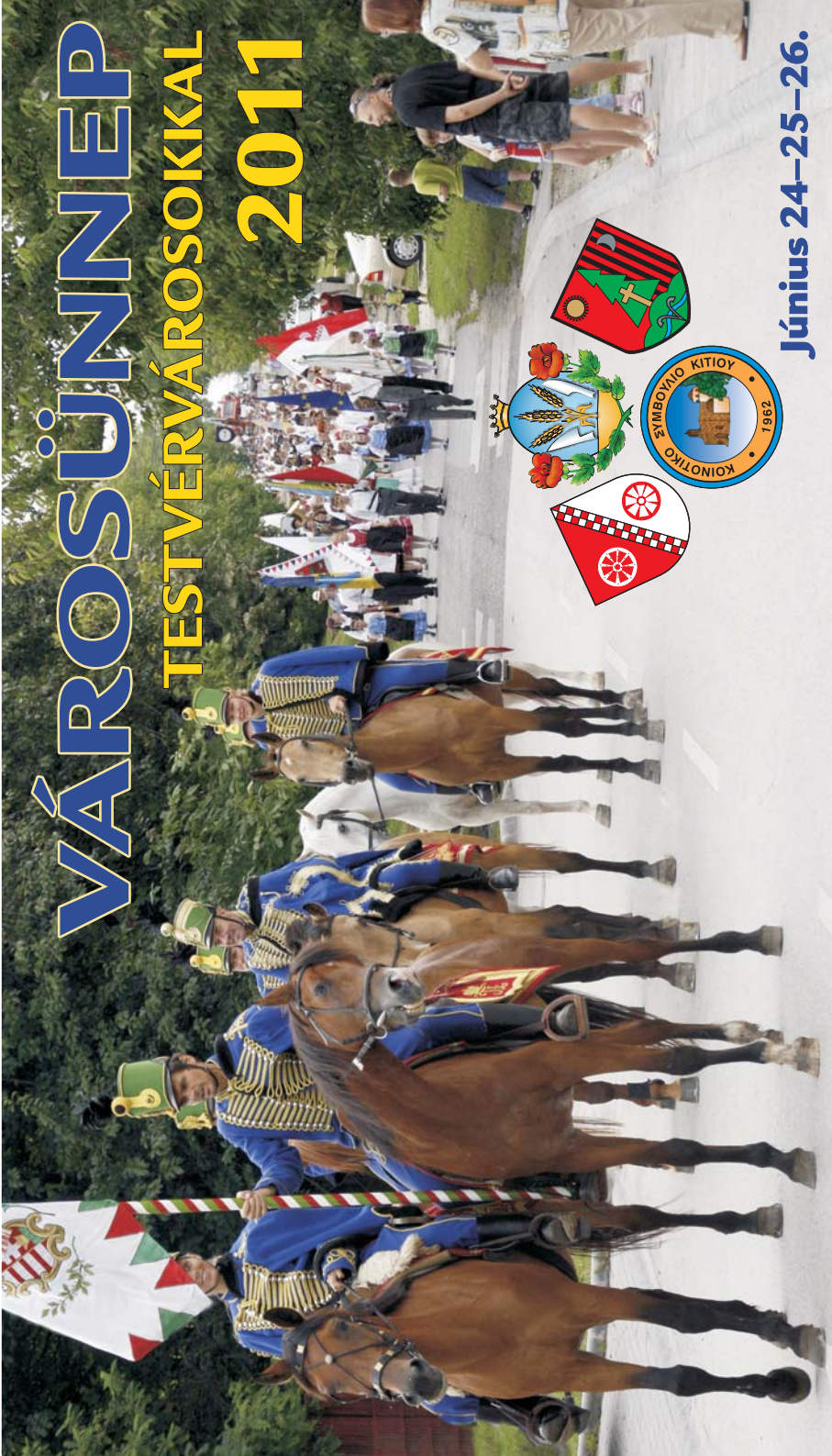


# VÁROSÜNNEP

TESTVÉRVÁROSOKKAL

2011



Június 24–25–26.

## Június 24. péntek

16 órától – Testvérvárosainkból érkező vendégek fogadása a Faluházban.

17 órakor – **Mongóliai expedíció** – **Tajti Ervin** fotókiállításának megnyitója a földszinti klubteremben.

17.15-től a Faluház kertjében a KICSI HANG verséneklő együttes *A malomnak nincsen köve...* című gyermeklemez bemutató koncertje. [www.kicsihang.com](http://www.kicsihang.com)

## SZENT IVÁN-ÉJI MULATSÁG a Faluház kertjében

*Ivánkor alig fekszünk le, máris fel kell ám kelni* – mondták régen az emberek. A nyári napforduló rituális pontja az évköri ünnepeknek, s ha már a legrövidebb éjszakát éljük, szokás szerint tüzet gyújtunk, virágkoszorút kötünk, gyertyát öntünk.

A tűz átugrásakor, a belső tűz is élénkebben lobog, melynek tűzhelye az emberi szív, mert Szent Iván nemcsak tűzünnepe, hanem a szerelem ünnepe is.

17-19.30-ig – Családi-, és gyermekfoglalkozások a Napszekér Kézműves Műhellyel:

**Virágkoszorú kötés vadvirágokból:** orbáncfűből és más vadvirágokból virágkoszorút készítünk. Ezeket a koszorúkat szerelmi varázslásra és rontás elhárítására használták.

**Aki tud, szedjen egy csokor mezei virágot és hozza el, hogy minél több koszorút készíthessünk!**

**Gyertyamártás:** a gyertya Szent Iván tüzet és a fény bevitelét jelképezi az inntől kezdve hosszabbodó éjszakákba, a sötétségbe.

**Lampionkészítés:** napszimbólumokkal márványozott papírból.

18–20 óráig – **gyermektáncház**, tánctanítás, tűzugrás a piciknek

20 órakor – **Tarjáni István polgármester köszöntője**



## BERKA-koncert

*A Berka Együttes 2008-ban alakult, a moldvai és gyimesi csángó népzene egyik legfiatalabb és legerősebb formációja. A szólóhangszerekben való gazdag megszólalás (2 furulya, hegedű) nemcsak erőt ad a Berka együttes muzsikájának, hanem a változatos megszólalást is lehetővé teszi. Koncertjeiken nem csak a „klasszikus” moldvai dallamok, hanem eldugott, kisebb falvak feledésbe merült, még nem hallott dallamai is felcsendülnek. Az elmúlt fél évben a népzenei repertoár mellett csángó költők verseinek megzenésítésével is foglalkoznak, ahol az autentikus hangszerek mellett megszólal a bőgő és a cselló is. 2009 óta a zenekar négyszer járt Moldvában és évente 50-60 táncházat tart Magyarországon. Első lemezük 2010 decemberében jelent meg „Szűnjék meg bánattól” címen.*

A Folkbeats 2011 Tehetségkutató Fesztiválon 2. helyezést értek el.



A zenekar tagjai:

Manninger Ágota – ének

Endrődi Szabolcs – furulya, kaval, bőgő

Komáromi Márton – hegedű

Máté Móric – dob, gardon, doromb, cselló

Szalai-Gindl János – furulya, kaval, tilinkó

Szengyel István – koboz

19.30–21 óráig – **Hennafestés** – felnőtteknek is

21 órától

**A Nap Elrablása** – tüzes mese

*„A Napot ha elrabolják, fényét sárkány gyomrába zárják, nem segíthet senki már, csak Holdleány és Árgyélus Tűzmadár.”*

**Tűzgrás**

Táncház hajnalig nagyoknak és a még nagyobbaknak!

A talpalávalót a Berka Együttes és a Békás Banda szolgáltatja

Táncot tanít: Gyurka Fábián és párja, Magyarfalva

**Az est házigazdája, a vidámság fő okozója: Köllő Attila**

## Június 25. szombat

9 órakor – a **Biatorbágyi „Fészek” Fogytékosok Nappali Ellátójának MEGNYITÓ ÜNNEPSÉGE**

A „Fészek” munkatársai az intézmény bemutatására és interaktív közös játékra várják az érdeklődőket.

Az épületben kap helyet a 20 éves múltra visszatekintő Kerámia Műhely és a közösségünket támogató Kемence Varázsa Közhasznú Alapítvány is.

9–13 óráig – Házi boule-verseny a Biatorbágyi Általános Iskola torbágyi épületének udvarán – a Turwallер Stammtisch Egyesület szervezésében.

9–15 óráig – Tarokk verseny a Faluház nagytermében.

Előzetes jelentkezés és információ: Karvalics Gábornál, a 06/30 627 3461-es telefonszámon.

**A FŐ TÉRI JÁTSZÓTÉRRE a családokat és gyermekeket várjuk!**

10–20 óráig a **Biatorbágyi Nagycsaládosok Egyesülete**

gyermekfoglalkozásokat tart: textilfestés, arcfestés, trambulin, a beszélgetősátorban a **Biatorbágyi Tájvédő Kör Egyesület** várja az érdeklődőket.

10.20-tól **Vitéz László és az elátkozott malom** bábjáték Szilágyi



Barnabás 11 éves ürömi kisfiú előadásában. Barnabás a XIV. Koós Iván Gyermekbábos találkozón különdíjat nyert színvonalas, izgalmas előadásáért és lehetőséget kapott, hogy produkcióját a Városünnepen is bemutathassa.

11 órától az érdi Történelmi Bajvívó Egyesület **Középkori magyar lovagi torna bemutatója**

SZOMBATON és VASÁRNAP

10–19 óráig **Kaland-Akadémia** a játszótér melletti füves területen

Szombaton 10 órától, vasárnap 16 órától gyurmázás, mozaikozás, kifestő színezése a **Helen Doron Nyelviskola** munkatársaival.

A Pontis Hotel és a Viadukt között közlekedik a **hajtány**.

## 15 órakor – FELVONULÁS

14.45 órától gyülekezés a felvonulásra három helyszínen:

### 1. Herbrechtingen tér – Ritsmann Pál utca sarok

Útvonal: Herbrechtingen tér – Tavasz utca – Diófa utca  
– Szent László utca – Viadukt utca – Baross Gábor utca – Fő tér

### 2. Dózsa György út – Trianon szobor

Útvonal: Dózsa György út – Fő út – Csillag utca – Szent László  
utca – Viadukt utca – Baross Gábor utca–Fő tér

### 3. Szabadság utca – József Attila utca sarok

Útvonal: József Attila utca – Petőfi Sándor utca – Ady Endre  
utca – Szent László utca–Viadukt utca – Baross Gábor utca  
– Fő tér

## 16 órakor – VÁROSÜNNEP – TESTVÉRVÁROSOKKAL ünnepélyes megnyitója a Fő téren

- Polgármesterek köszöntői
- Borcsapolás
- Galambbröptetés

Közreműködők: Biatorbágyi Egyesített Kórus, Biatorbágyi Ifjúsági Fúvószenekar

## 17 órától kulturális csoportok előadásai

- |             |                                                                         |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------|
| 17.00–17.10 | Mihó Attila, Vizeli Balázs, Köllő Attila                                |
| 17.15–17.35 | Füzes néptáncegyüttes ifjúsági csoportja<br>és az Ifjúsági Fúvószenekar |
| 17.40–17.55 | a Biatorbágyi Általános Iskola népi ének<br>szakkörének tanulói         |
| 18.00–18.10 | Rozmaring táncegyüttes                                                  |
| 18.15–18.25 | Biatorbágyi népdalkör                                                   |
| 18.30–18.40 | Valter Ferenc operaénekes<br>zongorán kísér: Paál Anikó                 |
| 18.45–18.55 | Szakály Mátyás Férfikórus                                               |





20 órától a **PIRAMIS együttes** koncertje

Az együttes tagjai: Závodi János – gitár

Köves Miklós – dob, Vörös Gábor – basszusgitár

Gallai Péter – billentyűk, Nyemcsók János – ének

21.30–01 óráig a Faluház kertjében a gyergyói **Gál Imre és zenekara** muzikál

22–01 óráig **UTCABÁL** a **Beatorlók** zenekarral a Fő téren

## Június 26. vasárnap

14 órától – **Sakkszimultán** a Faluház földszinti klubtermében,  
**ALMÁSI ZOLTÁN** nagymesterrel.

Jelentkezés és bővebb információ: Rуй Jánosnál,  
a 06/30 860 9294-es telefonszámon.

### FŐ TÉR

16 órától kulturális csoportok előadásai:

16.00–16.10 Balett bemutató

16.15–16.25 PMAMI ütő tanszak növendékei

16.30–16.40 Őszidő Nyugdíjasklub tánccsoportja–Tűztánc

16.45–16.55 a Viadukt-Bushido szakosztály karate bemutatója

17.00–17.10 Biafitness bemutató felnőtt csoport

17.15–17.25 Őszidő Nyugdíjasklub tánccsoportja –  
Tom Jones zenéjére szabadon

17.30–17.40 Marcipán SE bemutató

17.45–17.55 Arctsműhely Tánciskola bemutatója

18.00–18.10 a biatorbágyi Benta Baranta csapat  
harcművészeti bemutatója

18.15–18.40 Gyergyóremetei táncosok

18.45–19.00 Kegye János pánsípművész



20 órától – az **ÖRÖKSÉG** (ex-Kormorán) zenekar koncertje  
21.30 – A rendezvény zárása

21.30-tól Gál Imre és zenekara a Fő téri rendezvényzárás után  
tovább muzsikál a Faluház kertjében.

16–19 óráig – **DEDIKÁLÓSÁTOR** – június. 25. és 26. mindkét nap  
16–19 óra között  
Tálas-Tálassy Tamás mindkét nap 16 órától dedikálja *Vizit éjjes*  
éjjel című könyvét

Június 25-én

16.00–16.45 – Bolyki András dedikálja a Bolyki Brothers CD-jét

16.45–17.30 – Bolyki Eszter dedikálja a Pászti Miklós  
Vegyes Kórus CD-jét

17.30–18.15 – Szádváriné Kiss Mária – *Barázdák* 1-2. c. kötetet

Június 26-án


16.00–16.45 – Kegye János pánsípművész dedikálja CD-it

16.45–17.30 – Lelkes Péter dedikálja *ArtDesigner* –  
A magyar formatervezés fél évszázada c. könyvét

17.30–18.15 – Horváth Imre dedikálja *Biatorbágyi Körkép*  
című fotóalbumot

---

A programfüzetet kiadja a Biatorbágyi Faluház és Karikó János Könyvtár  
Felelős kiadó: Jámbor Imre igazgató. A műsorváltoztatás joga fenntartva  
Grafika: Krónikás Bt., Biatorbágy  
Nyomtatás: Rectus Kereskedelmi és Szolgáltató Kft., Budapest



A nyári szünet idején az előzetesen megjelentekkel ellentétben a Faluház és a Cafe Chaplin július 4. – augusztus 14. között minden héten csak csütörtök, péntek, szombat 18 órától tart nyitva. Minden pénteken 20 órától a Faluház kertjében koncertek a Cafe Chaplin szervezésében, az eddig megszokott stílusban (blues, rock, jazz). A belépés díjtalan. Szeretettel várjuk vendégeinket!

Július 1-én a Blues floor helyett FELKAI JAM-koncert

Július 8-án ÜZLETEMBER'S

Július 22-én RIPOFF RASKOLNIKOV-koncert

Augusztus 5-én JACK CANNON Blues Band

Július 9-én és augusztus 13-án zártkörű rendezvény miatt a Faluház és a Cafe Chaplin zárva tart.

## ELŐZETES

Augusztus 20. Szent István nap

Ünnepi műsor a Faluházban

„A Magyar Szent Korona Képekben” című kiállítás

Tűzijáték

Augusztus 27. szombat

Fekvenyomó Bajnokság a Faluházban

ETNA – Ez a Te Napod

<http://faluhaz.biatorbagy.hu>

